

NCAGE Codeの取得等手続きについて

米国との調達関連で NCAGE Code を申請される方は、米国政府が管理する SAM の取得前に、本手続きが必要とされます。住所変更等の際も、SAM の変更手続きの前に、先に NCAGE Code の変更手続きを行って下さい。

なお、NCAGE Code を取得した場合、企業名、住所等が NATO カタログに参加する国の機関、参加企業等に公開されることとなります。また、製品を製造、販売する企業については、NATO カタログに登録する製品の特性等が紐づけられ、公開されます。

下記のホームページ（NCAGE Code Request Tool）にアクセスし、説明を参考に入力ください。

<https://eportal.nspa.nato.int/Codification/CageTool/home>

1. 新規取得の申請を行う前に、既に NCAGE Code を取得していないか確認を行います。

- ①新規に取得する組織名（Organization Name）を入力し、②国（Country：JAPAN）を選択して、
- ③「SEARCH」を押下します。

Each entity can have one active NCAGE code assigned only.
If you need to **update your NCAGE record** with any information, please filter out your NCAGE code below, go to the detail and click "Update NCAGE" button at the bottom of the NCAGE code's detail screen.
If a **duplicate active NCAGE code** has been assigned or you need to **reinstate cancelled NCAGE code**, please contact ncage@nspa.nato.int.

NCAGE Code Request Tool EN FR

National NCAGE Contacts
Contacts are listed [here](#).

You didn't find your organization NCAGE data record?
In case you didn't find the NCAGE code when filtering out your organization name, you can request a new NCAGE code. Click on the button below and simply follow the wizard.
NCAGE Code create/update request submission is free of charge.


REQUEST NEW

2. 検索結果が表示されます。

検索結果が0件の場合は、右側「REQUEST NEW」を押下して、新規取得の手続き行います。(3へ)


The screenshot shows a search interface with the following elements:

- Search filters: Country (JAPAN), City, Status, Type of Entity, Street, Postal code, Identification Number.
- Buttons: SEARCH, REQUEST NEW (highlighted in red).
- Results section: **Results** (highlighted in red), Total NCAGE codes found: 0.
- Table headers: NCAGE code, Status, Organization Name, City, Street, Country, Entity Type.
- Right sidebar: Text explaining the process to request a new NCAGE code, a VIDEO on how to register for the U.S. System for Award Management (SAM), and a REQUEST NEW button (highlighted in red).

以下の画面のように、検索結果が出てきた場合（既に NCAGE Code を取得している場合）は、新規取得の申請ではなく、更新の手続きを行いますので、検索結果右側の  を押下して、更新の手続きを行います。4へ)

The screenshot shows a search interface with the following elements:

- Message: cancelled NCAGE code, please contact ncage@nsipa.nato.int.
- Search filters: NCAGE Code, Organization Name (JASDF), Country, City, Status, Type of Entity, Street, Postal code, Identification Number.
- Buttons: SEARCH, REQUEST NEW.
- Results section: **Results**, Total NCAGE codes found: 1.
- Table:

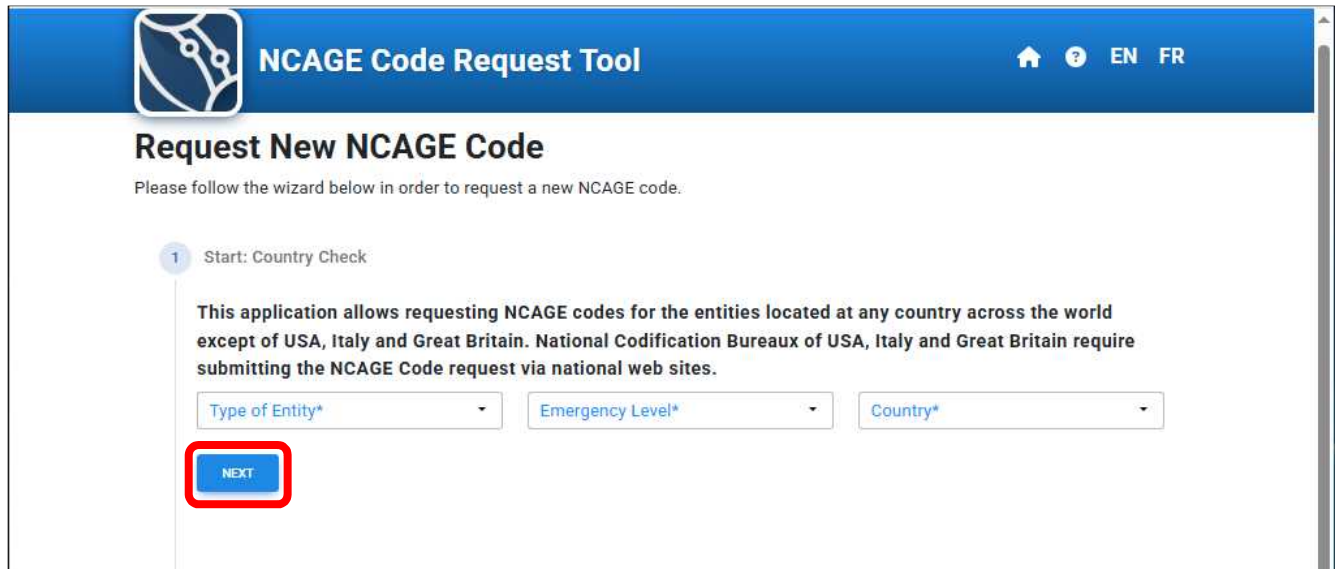
NCAGE code	Status	Organization Name	City	Street	Country	Entity Type
J0074	H	JASDF DEPOT	GIFU	MUBANCHI,NAKAKANYUUCHI,	JAPAN	F
- Right sidebar: Text explaining the process to request a new NCAGE code, a VIDEO on how to register for the U.S. System for Award Management (SAM), and a REQUEST NEW button.
- Bottom right:  (highlighted in red), View on dvidshub.net.

3. NCAGE Code の新規取得

①から⑨の順に登録に必要な項目を入力していきます。
右上に「*」印がある項目は必須入力項目です。

① Country Check

登録される事業体の種類や NCAGE Code の付与に必要な日数（緊急度）などを選択します。



- Type of Entity*（事業体の種類）
 - Private Company（民間企業）
 - Governmental Entity（政府機関）
 - Individual（個人）
- Emergency level*（緊急度）
 - Routine: 10 (calendar days)（10暦日以内）
 - Emergency: 3 (business days)（3営業日以内）

緊急度にある日数は、必要な書類が揃ってから NCAGE Code 付与までの日数を示しており、システムメンテナンス、年末年始、お盆等、時期によっては更に時間を要することがあります。

また、『Routine:10』を原則としています。『Emergency:3』については有事等により、急を要する事態であること、及び他に代わる手段がなく、その状況に最も適切な対応であること等の場合にのみ例外的な対応として認めております。

- Country*（国）
 - Japan を選択します。

入力例：

NCAGE Code Request Tool EN FR

Request New NCAGE Code

Please follow the wizard below in order to request a new NCAGE code.

1 Start: Country Check

This application allows requesting NCAGE codes for the entities located at any country across the world except of USA, Italy and Great Britain. National Codification Bureaux of USA, Italy and Great Britain require submitting the NCAGE Code request via national web sites.

Type of Entity*
Governmental Entity

Emergency Level*
Routine: 10 (calendar days)

Country*
JAPAN

NEXT

2 Organization Data: General Information

3 Organization Data: Geographical Location

4 Organization Data: Postal Location

5 Organization Data: Contact Information

6 Organization Data: Additional Information

7 Questionnaire

8 Initiator Information

9 Finish

RETURN TO SEARCH RESULTS

② Organization Data: General Information 組織データ：一般情報

登録される企業等の名称などを入力します。

2 Organization Data: General Information

Enter a maximum of information related to the entity to be recorded in the NCAGE database.

Organization Name*

Country
JAPAN

State/Province/Canton (only if ap...

Identification Number (IDN) ?

BACK **NEXT**

- Organization Name* (組織名)
- Country (国：JAPAN)
- State/Province/Canton (only if applicable) (都道府県名)
- Identification Number (IDN) (法人番号)

入力例：

2 Organization Data: General Information

Enter a maximum of information related to the entity to be recorded in the NCAGE database.

Organization Name* JSDF Country JAPAN State/Province/Canton (only if ap... TOKYO

Identification Number (IDN) ?

BACK NEXT

③ Organization Data : Geographical Location 組織データ：地理的位置
登録される企業等の住所、都市、郵便番号を入力します。

3 Organization Data: Geographical Location

Enter a maximum of information related to the entity to be recorded in the NCAGE database.

Street (Line 1)* Street (Line 2) City*

Postal Code*

BACK NEXT

- Street (Line 1)* (街 (1行目)) (64文字まで)
- Street (Line 2) (街 (2行目)) (64文字まで)
- City* (市、郡又は区名)
- Postal Code* (郵便番号)

入力例：

3 Organization Data: Geographical Location

Enter a maximum of information related to the entity to be recorded in the NCAGE database.

Street (Line 1)* 5-1 ICHIGAYA HONMURA-CHO Street (Line 2) City* SHINJUKU-KU

Postal Code* 162-0085

BACK NEXT

ビルの中に所在する場合の入力例 Street(Line 1)
：市谷本村町 5-1 OOビルディング 424
⇒424 OO BLDG. 5-1 ICHIGAYA HONMURA-CHO

④ Organization Data: Postal Location 組織データ：郵送先
郵送先の情報を入力します。(空欄でも問題ありません。)

4 Organization Data: Postal Location

Enter a maximum of information related to the entity to be recorded in the NCAGE database.

Post Office Box City Postal Code

BACK NEXT

- Post Office Box (私書箱)
- City (市、郡又は区名)
- Postal Code (郵便番号)

⑤ Organization Data: Contact Information 組織データ：連絡先

登録する企業等の連絡先（電話番号等）を入力します。
（このアドレスが『NCAGE Code Request Tool』に掲載されます。）

5 Organization Data: Contact Information

Enter a maximum of information related to the entity to be recorded in the NCAGE database.

Phone + Email* + Website +

Only digits allowed. Up to 5 entries Up to 5 entries Up to 5 entries

BACK NEXT

- Phone（電話番号）日本の国番号「81」を付けて入力
- Email*（Eメールアドレス）
- Website（ウェブサイト）

「NEXT」を押下すると、入力情報が保存されます。

5 Organization Data: Contact Information

Enter a maximum of information related to the entity to be recorded in the NCAGE database.

Phone + Email* + Website +

Only digits allowed. Up to 5 entries Up to 5 entries Up to 5 entries

81332683111 japan-ncb@ext.atla.mod.go.jp https://www.mod.go.jp

japan-ncb@atla.mod.go.jp

BACK NEXT

複数登録したい項目がある場合、各項目に入力し、横の+を押下して追加することができます。
保存された情報を消したい場合は、右のゴミ箱マークを押してください。
入力したい情報が全て入力できたら、「Next」を押下して次に進みます。
入力例：

5 Organization Data: Contact Information

Enter a maximum of information related to the entity to be recorded in the NCAGE database.

Phone + Email* + Website +

Only digits allowed. Up to 5 entries Up to 5 entries Up to 5 entries

81332683111 japan-ncb@atla.mod.go.jp https://www.mod.go.jp

japan-ncb@ext.atla.mod.go.jp

ncbjapan@ext.atla.mod.go.jp

japanncb@atla.mod.go.jp

ncbjapan@atla.mod.go.jp

BACK NEXT

⑥ Organization Data: Additional Information 組織データ：追加情報

保有している番号等がありましたら入力します。（空欄でも問題ありません。）

- Global Location Number (GLN)
- International Standard Industrial Classification (ISIC)
- Statistical Classification of Economic Activities (NACE)
- United Nations Standard Products and Services Classification (UNSPSC)
- North American Industry Classification System (NAICS)
- Common Procurement Vocabulary (CPV)

⑦ Questionnaire 質問事項

質問に対して「Yes」または「No」を選択してください。

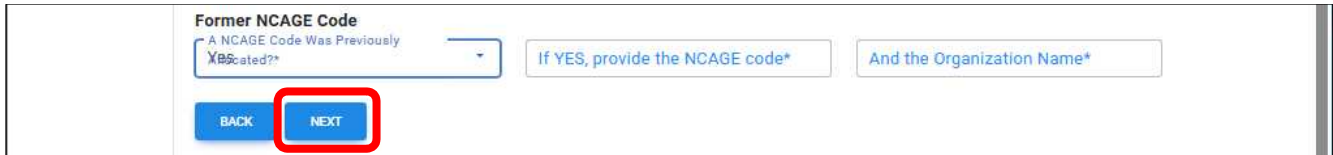
Type of Activity（活動の種類）

- Manufacturer of Goods?*（商品の製造者ですか）
- Vendor of Goods?*（商品の販売者ですか）
- Service Provider?*（サービス提供者ですか）
- Development of Public Standards?*（公的基準の創出機関ですか）

Future Business（今後のビジネス：NCAGE Code の使用目的）

- NCAGE code needed for an invitation to tender?*
- （入札のために NCAGE コードが必要ですか）
- A contract with an armed force or a NATO agency is in preparation or already signed?*
- （軍隊や NATO 機関との契約が準備されている、あるいはすでに締結されていますか）
- The NCAGE code is requested by the System for Award Management (SAM)?*
- （NCAGE コードは SAM で要求されていますか）

Former NCAGE Code（旧 NCAGE コード）

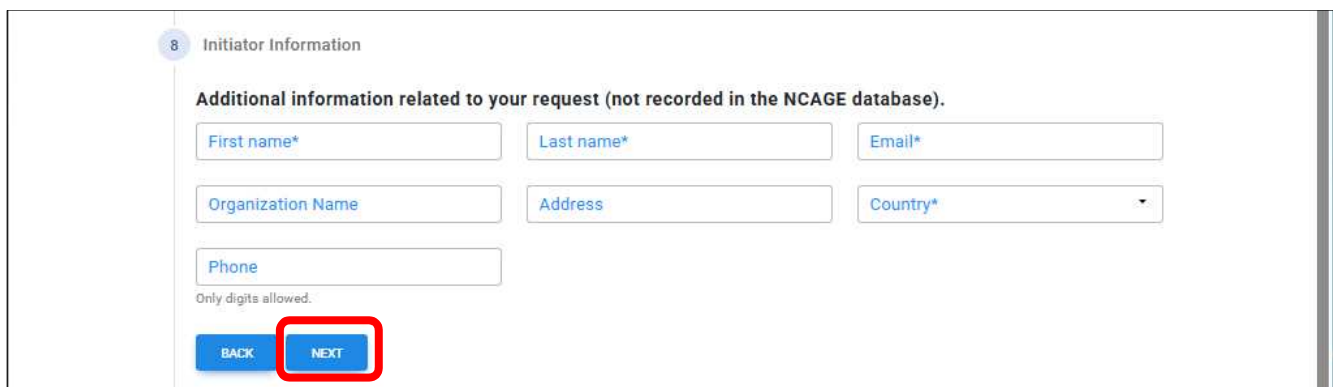


- A NCAGE Code Was Previously Allocated?*
- （NCAGE コードが以前に割り当てられていましたか）
- If YES, provide the NCAGE code*
- （YES の場合は、その NCAGE コードを記入してください）
- And the Organization Name*
- （その組織名称は何ですか）

旧 NCAGE Code は新 NCAGE Code に関連付けて表示されます。

⑧ Initiator Information 申請者情報

申請を行った方の氏名や電子メール等を入力します。
（このデータは『NCAGE Code Request Tool』には掲載されません。）



- First name*（名前）
- Last name*（苗字）
- Email*（電子メール）
- Organization Name（組織名）
- Address（住所）
- Country（国）
- Phone（電話）

入力例：

8 Initiator Information

Additional information related to your request (not recorded in the NCAGE database).

First name* HANAKO	Last name* BOEI	Email* japan-ncb@exit.mod.go.jp
Organization Name MINISTRY OF DEFENSE	Address 5-1 ICHIGATA HONMURA-CHO	Country* JAPAN
Phone 81332683111	Only digits allowed.	

BACK NEXT

⑨ Finish 終了

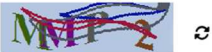
表示された4桁のキャプチャーコードを入力します。

①から⑧までの入力内容を確認する場合は、「Review」を押下すると確認できます。

入力内容に問題なければ、「SUBMIT REQUEST」を押下します。

9 Finish

Please note!
Before you submit this NCAGE creation request, please take a moment to review and make sure all details are correct.
Thank you.



Captcha Code*
MMP2

BACK REVIEW SUBMIT REQUEST RESET

RETURN TO SEARCH RESULTS

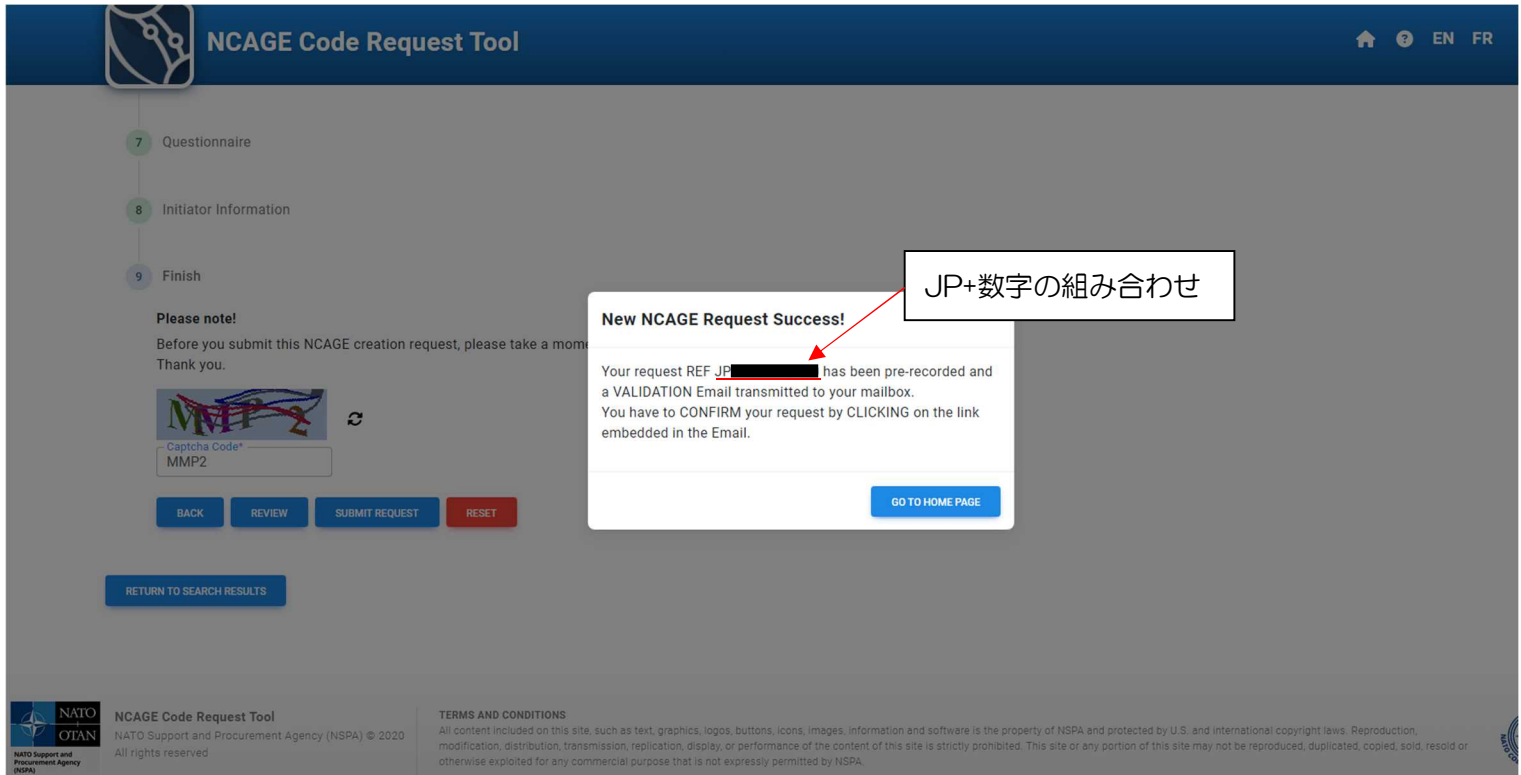


NCAGE Code Request Tool
NATO Support and Procurement Agency (NSPA) © 2020
All rights reserved

TERMS AND CONDITIONS

All content included on this site, such as text, graphics, logos, buttons, icons, images, information and software is the property of NSPA and protected by U.S. and international copyright laws. Reproduction, modification, distribution, transmission, replication, display, or performance of the content of this site is strictly prohibited. This site or any portion of this site may not be reproduced, duplicated, copied, sold, resold or otherwise exploited for any commercial purpose that is not expressly permitted by NSPA.

SUBMIT REQUEST を押下しますと、次の画面が表示されます。



⑧で登録したメールアドレスに、以下の画面の内容のメールが送付されます。
リンク先（CONFIRM YOUR REQUEST）をクリックし、申請を完了させてください。

Dear BOEI HANAKO,

Your NCAGE Code request needs to be confirmed by clicking the button below.

Once confirmed, you will get your NCAGE code by email (Emergency request - within 3 business days,

Routine request - within 10 calendar days).

CONFIRM YOUR REQUEST

Sincerely Yours,

The NSPA NCAGE Team - ncage@nspa.nato.int

The button above doesn't work? Copy and paste this link into your browser:

<https://eportal.nspa.nato.int/Codification/CageTool/request-confirm/56ac2d8b06a74b6fa98748db94873edf>

You didn't submit a NCAGE Code request? You can safely ignore and delete this message.

リンク先をクリックすると以下の画面のページへ移動し、正式に申請が受け付けられます。



Thank you for confirming your request!



NCAGE Code Request Tool
NATO Support and Procurement Agency (NSPA) © 2020
All rights reserved

TERMS AND CONDITIONS

All content included on this site, such as text, graphics, logos, buttons, icons, images, information and software is the property of NSPA and protected by U.S. and international copyright laws. Reproduction, modification, distribution, transmission, replication, display, or performance of the content of this site is strictly prohibited. This site or any portion of this site may not be reproduced, duplicated, copied, sold, resold or otherwise exploited for any commercial purpose that is not expressly permitted by NSPA.



その後、申請を受付けた旨のメールが届きます。

Your NCAGE Request with reference JP 数字の組み合わせ

Dear BOEI TARO,

Your [NCAGE request](#) has been transferred to the national authorities.

If you need more information, please contact the following point(s) of contact :

Mr. Yuki FUJITA Email: japan-ncage@atla.mod.go.jp

Phone: +81-3-3268-3111 (ext. 27062)

Fax:

Request data:

Organization Name: MINISTRY OF DEFENSE.

Country: JAPAN

City: SHINJUKU-KU

Sincerely yours,

NSPA NCAGE Team

Email ncage@nspa.nato.int
Phone +352 3063 6145
Fax +352 3063 4145

Votre demande de Code NCAGE ayant pour référence JP 数字の組み合わせ

Charla.isanan.ncage@atla.mod.go.jp

以上で NCAGE Code の取得手続きは完了となります。

4. NCAGE Code の更新

以下の画面のとおり、現在登録されている NCAGE Code の情報が表示されます。
画面右上、「UPDATE NCAGE」を押下して更新の手続きを行います。

The screenshot displays the 'NCAGE Code Request Tool' interface. At the top, there is a blue header with the tool's name and navigation links for home, help, and languages (EN, FR). The main content area is titled 'J0074: NCAGE Code Detail'. In the top right corner of this area, there are two buttons: 'RETURN TO SEARCH PAGE' and 'UPDATE NCAGE'. The 'UPDATE NCAGE' button is highlighted with a red rectangular box. Below the title, the information is organized into three sections: 'General Information', 'Geographical Location', and 'Postal Location'. Each section contains a table of details.


General Information		
NCAGE Code J0074	Organization Name JASDF DEPOT	Creation Date 15 Jun 2018
Status H - OBSOLETE / INVALID: Entity has been discontinued, cancelled without replacement and/or CAGE/NCAGE no longer required.	Country JAPAN	US F/DDC (US Foreign/Domestic Designator Code)
Identification Number (IDN)	Last Update Date 02 Jul 2020	Type of Entity F - Vendors/distributors
State/Province/Canton (only if applicable)		

Geographical Location		
Street (Line 1) MUBANCHI,NAKAKANYUUCHI,	Street (Line 2) KAKAMIGAHARA-SHI	City GIFU
Postal Code 504-8701		

Postal Location		
Post Office Box	Postal Address	Postal Code

押下すると以下の画面に進みます。

過去に登録した項目のうち、「*」印の必須入力項目及び変更がある部分だけを入力してください。ここにある項目以外に変更の必要がある場合は、「Additional Information」欄に記入するか、防衛装備庁ホームページ（mod.go.jp/atla/ncs.html）記載の問い合わせ先までお問合せください。



NCAGE Code Request Tool

EN FR

Please use the form below in order to submit the request.

Initiator Information

First name*	Last name*	Email*
Organization Name	City	Country
Phone		

Only digits allowed.

Organization data: General information

Organization Name*	Country	Identification Number (IDN) ?
State/Province/Canton (only if applicable)		

Organization Data: Geographical Location

Street (Line 1)*	Street (Line 2)	City*
Postal Code*		

Organization Data: Postal Location

Post Office Box	City	Postal Code
-----------------	------	-------------

Organization Data: Contact Information

Phone + <small>Only digits allowed. Up to 5 entries</small>	Email + <small>Up to 5 entries</small>	Website + <small>Up to 5 entries</small>
--	---	---


Organization Data: Additional Information

Global Location Number (GLN) + <small>Only 13 digit codes allowed. Up to 5 entries</small>	International Standard Industrial Classific... + <small>Only 4 digit codes allowed. Up to 5 entries</small>	Statistical Classification of Economic Acti... + <small>Only 2, 3 and 4 digit codes allowed. Up to 5 entries.</small>
United Nations Standard Products and Ser... + <small>Only 8 digit codes allowed. Up to 5 entries</small>	North American Industry Classification Sy... + <small>Only 2, 3, 4, 5 and 6 digit codes allowed. Up to 5 entries</small>	Common Procurement Vocabulary (CPV) + <small>Only 10 alpha-numeric codes allowed with a structure xxxxxxx-x. Up to 5 entries</small>

Questionnaire - Activity Change

Merge with other company?*	Split in two or more companies?*	Activity discontinued?*
----------------------------	----------------------------------	-------------------------

Additional Information



Captcha Code*

SUBMIT REQUEST

Please note!
Before you submit this NCAGE "Update request", please take a moment to review each step and make sure all details are correct.
Thank you.

RETURN TO SEARCH RESULTS

Initiator Information

First name* Last name* Email*

Organization Name City Country

Phone

Only digits allowed.

Initiator Information 申請者情報

- First name* (名前)
- Last name* (苗字)
- Email* (電子メール)
- Organization Name (組織名)
- City (市、郡又は区名)
- Country (国)
- Phone (電話)

Organization data: General information

Organization Name* Country Identification Number (IDN) ?

State/Province/Canton (only if applicable)

Organization Data: General Information 組織データ：一般情報

- Organization Name* (組織名)
- Country (国：JAPAN)
- State/Province/Canton (only if applicable) (都道府県名)
- Identification Number (IDN) (法人番号)

Organization Data: Geographical Location

Street (Line 1)* Street (Line 2) City*

Postal Code*

Organization Data : Geographical Location 組織データ：地理的位置

- Street (Line 1)* (街 (1行目)) (64文字まで)
 - Street (Line 2) (街 (2行目)) (64文字まで)
 - City* (市、郡又は区名)
 - Postal Code* (郵便番号)
- ビルの中に所在する場合の入力例 Street(Line 1)
 : 市谷本村町 5-1 OOビルディング 424
 ⇒424 OO BLDG. 5-1 ICHIGAYA HONMURA-CHO

Organization Data: Postal Location

Post Office Box City Postal Code

Organization Data: Contact Information

Phone Email Website

Only digits allowed. Up to 5 entries Up to 5 entries Up to 5 entries

Organization Data: Postal Location 組織データ：郵送先

- Post Office Box (私書箱)
- City (市、郡又は区名)
- Postal Code (郵便番号)

Organization Data: Contact Information 組織データ：連絡先

- Phone（電話番号）日本の国番号「81」を付けて入力
- Email*（Eメールアドレス）
- Website（ウェブサイト）

Organization Data: Additional Information

<input type="text" value="Global Location Number (GLN)"/> <small>Only 13 digit codes allowed. Up to 5 entries</small>	<input type="text" value="International Standard Industrial Classific..."/> <small>Only 4 digit codes allowed. Up to 5 entries</small>	<input type="text" value="Statistical Classification of Economic Acti..."/> <small>Only 2, 3 and 4 digit codes allowed. Up to 5 entries.</small>
<input type="text" value="United Nations Standard Products and Ser..."/> <small>Only 8 digit codes allowed. Up to 5 entries</small>	<input type="text" value="North American Industry Classification Sy..."/> <small>Only 2, 3, 4, 5 and 6 digit codes allowed. Up to 5 entries</small>	<input type="text" value="Common Procurement Vocabulary (CPV)"/> <small>Only 10 alpha-numeric codes allowed with a structure xxxxxxxx-x. Up to 5 entries</small>

Organization Data: Additional Information 組織データ：追加情報

- Global Location Number (GLN)
- International Standard Industrial Classification (ISIC)
- Statistical Classification of Economic Activities (NACE)
- United Nations Standard Products and Services Classification (UNSPSC)
- North American Industry Classification System (NAICS)
- Common Procurement Vocabulary (CPV)

Questionnaire - Activity Change

<input type="text" value="Merge with other company?*"/> >	<input type="text" value="Split in two or more companies?*"/> >	<input type="text" value="Activity discontinued?*"/> >
---	---	--

Additional Information

Questionnaire - Activity Change（質問事項 - 活動内容の変化）

- Merge with other company?*（他の会社との合併ですか）
- Split in two or more companies?*（2つ以上の会社分割ですか）
- Activity discontinued?*（廃止された活動ですか）
- Additional Information（追加の情報）



最後に表示された4桁のキャプチャーコードを入力します。
入力した内容に問題がない場合は、「SUBMIT REQUEST」を押下します。
新規同様、届いたメールから申請を正式に完了させてください。
これで更新作業は完了となります。